

# PROTOKÓŁ NR XLVII/2013

## Sesji Rady Gminy w Świnnej

### VI kadencji

w dniu 20 listopada 2013 r. o godz. 13.00

Obecni:

- Radni – 12 wg załączonej listy obecności  
- radni nieobecni : Lucyna Fijak, Jerzy Mrowiec, Tadeusz Ścieszka –  
nieobecności usprawiedliwione
- Goście – wg załączonej listy obecności

Czas trwania posiedzenia sesji: od godz. 13.00 – 15.00

#### Porządek obrad:

1. Otwarcie Sesji. Stwierdzenie prawomocności.
2. Przedstawienie porządku obrad.
3. Wręczenie medalu „Za Zasługi dla Obronności Kraju” dla mieszkanki Gminy Świnna.
4. Rozpatrzenie skargi na działalność Wójta Gminy.
5. Nadanie statutów dla utworzonych placówek oświatowych.
6. Podjęcie uchwały w sprawie rocznego programu współpracy z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami wymienionymi w ustawie o działalności pożytku publicznego.
7. Podjęcie uchwał dotyczących podatków i opłat lokalnych na 2014 rok.
8. Zmiany załącznika Nr 7 do uchwały budżetowej.
9. Zmiany budżetu gminy na rok 2013
10. Przyjęcie protokołów z poprzednich sesji.
11. Wolne wnioski i zapytania.
12. Zakończenie sesji.

#### Przebieg obrad:

#### **Ad. 1. Otwarcie Sesji. Stwierdzenie prawomocności.**

XLVII sesję Rady Gminy otworzył Przewodniczący Kazimierz Dziki. Przywitał wszystkich przybyłych radnych oraz gości w osobach: mjr Jacka Zawadę – z WKU Bielsko – Biała, dyrektorów placówek oświatowych, kierowników i dyrektorów jednostek

organizacyjnych, sołtysa mieszkańców gminy Świnna w tym P. Helenę Pach. Poinformował, że na stan 15 radnych obecnych jest 12, wobec czego dzisiejsze obrady są prawomocne.

## **Ad. 2. Przedstawienie i zmiana porządku obrad.**

Przewodniczący przedstawił proponowany porządek obrad. Zaproponował wprowadzenie dwóch dodatkowych punktów. Są nimi: zmiana budżetu gminy na rok 2013 oraz zmiana załącznika Nr 7a do uchwały budżetowej. Poprosił następnie o pytania i uwagi do porządku obrad. Radny Piątek Włodzimierz zaproponował, aby zmienić kolejność punktu Nr 4 i 5. Jako pierwsza niech będzie rozpatrywana skarga na działalność Wójta Gminy a dopiero po tym punkcie, kolejny – Nadanie statutów dla utworzonych placówek oświatowych.

Radni nie wnieśli więcej uwag do przedstawionych zmian budżetu i głosując zmieniony porządek obrad przyjęli jednomyślnie.

## **Ad. 3. Wręczenie medalu „Za Zasługi dla Obronności Kraju” dla mieszkanki Gminy Świnna.**

Przewodniczący Rady poprosił o zabranie głosu przybyłego na sesję Rady przedstawiciela Wojskowej Komendy Uzupełnień w Bielsku – Białej - majora Jacka Zawadę. Major Jacek Zawada na wstępie przedstawił informację na temat rozwiązań prawnych związanych z nadawaniem przez Ministra Obrony Narodowej medali „Za zasługi dla obronności Kraju”. Poinformował że Medal ten jest nadawany osobom, które przyczyniły się do rozwoju i umacniania obronności Rzeczypospolitej Polskiej, w tym rodzicom, których co najmniej trzech synów nienagannie odbyło służbę wojskową. W naszej Gminie osobą uhonorowaną takim medalem została Pani Helena Pach z Pewli Ślemieńskiej.

Po słowie wstępu, mjr Jacek Zawada wręczył Pani Helenie Pach Srebrny Medal „Za Zasługi dla Obronności Kraju”. Natomiast Wójt Gminy, Przewodniczący Rady Gminy w imieniu swoim oraz całej Rady Gminy złożyli gratulacje i wręczyli bukiet kwiatów.

Po uroczystym wręczeniu medalu mjr Zawada zwrócił się do wszystkich zebranych, o przekazanie informacji czy to poprzez Wójta Gminy, czy też bezpośrednio do WKU w Bielsku - Białej, jeżeli wiedzą jeszcze o podobnych rodzinach.

Przewodniczący Rady podziękował przybyłemu przedstawicielowi WKU za przybycie na sesję i dokonanie wręczenia medalu. Mjr Jacek Zawada opuścił sesję.

#### **Ad. 4. Rozpatrzenie skargi na działalność Wójta Gminy.**

Przewodniczący Rady Gminy Świnna odczytał treść skargi jaka została skierowana do Wojewody Śląskiego na działalność Wójta Gminy Świnna w zakresie dowozu dzieci niepełnosprawnych do placówek edukacyjnych. Wojewoda zgodnie z przepisami prawa skierował skargę do rozpatrzenia Radzie Gminy. Skarga była przedmiotem dyskusji na posiedzeniu Komisji Oświaty, Kultury Sportu i Turystyki. Komisja analizując materiały uznała skargę za bezzasadną, o czym poinformowała zebranych Przewodniczącą Komisji – Pani Teresa Buława. Głos zabrała następnie obecna na sesji skarżąca – Pani Teresa Pierniak. Przedstawiała ona zarzuty, które były powtórzeniem tych zawartych w skierowanej skardze, dodatkowo odczytywała pismo, jakie w dniu dzisiejszym skierowała do Rady Gminy na ten sam temat.

W dyskusji udział brali Wójt Gminy, Sekretarz Gminy, którzy odpowiadali na stawiane przez Panią Pierniak pytania w tej sprawie. Głos zabierali również radni, dyrektorzy placówek oświatowych oraz sołtys Pewli Małej, obecni na sesji .

W wyniku przeprowadzonego postępowania ustalono:

W dniu 12.04.2013 r. do Urzędu Gminy Świnna wpłynęło pismo Państw Teresy i Andrzej Pierniak, w którym zwrócili się z prośbą do Wójta Gminy o dowóz w roku szkolnym 2013/2014 ich niepełnosprawnego syna Karola do szkoły prowadzonej przez fundację PER CORDA w Łodygowicach. W odpowiedzi Wójt Gminy Świnna pismem Nr W.1521.41.2013 wyraził na to zgodę, prosząc o zgłoszenie się w Urzędzie Gminy w sierpniu br. celem uzgodnienia szczegółów dowozu.

Gmina Świnna zapewnia bezpłatny dowóz dzieciom niepełnosprawnym do wszystkich placówek wskazanych przez rodziców. Transport odbywa się samochodem dostosowanym do przewożenia osób niepełnosprawnych, zaakceptowanym i dofinansowanym przez PFRON. W wymienionym wyżej samochodzie są miejsca dla siedmiorga dzieci, kierowcy i opiekuna. Jedno z nich jest przeznaczone dla dziecka Karola Pierniak z Przyłękowa.

Nie jest więc prawdą, że samochód ten dowożący dzieci jest samochodem niedostosowanym do przewozu osób niepełnosprawnych .

W pierwszym tygodniu, gdy Karolek jeździł razem z matką, był on odbierany z końcowej pętli w Przyłękowie do godz. 8.10. O godz. 8.40 samochód dojeżdżał do Łodygowic. Klasa Karolka zajęcia rozpoczynała od godz. 9.00, kończyła o godz. 13.00.

Pomiędzy 14.10 a 14.30 dzieci z PER CORDY były odbierane. W Przyłękowie dziecko było w godzinach 14.40 – 15.00. Od godz. 13.00 do czasu odbioru, Karolek przebywał na świetlicy pod opieką właściwej opiekunki. Odległość z miejscowości Przyłęków do Łodygowic, to około 15 km. Jak więc wynika z powyższego, czas dowozu Karolka do placówki w Łodygowicach to nie 3 godziny, jak sugeruje Pani Pierniak. Nie jest również prawdą, że dzieci systematycznie spóźniają się na zajęcia, o czym również mowa w skardze Pani Pierniak. Gmina prowadzi dowóz własnym transportem od 2006 roku i nigdy nie było żadnych tego rodzaju skarg i zastrzeżeń od rodziców dowożonych dzieci.

Po tygodniu dowozu, Pani Teresa Pierniak nie mogła towarzyszyć synowi w czasie dowozu, ponieważ doszło jeszcze jedno dziecko, które wcześniej było chore i nie było dowożone. Od tego czasu Państwo Pierniak przestali przychodzić na miejsce, z którego dziecko było odbierane, pomimo że kierowca jeszcze przez dwa tygodnie regularnie jeździł i dawał znać, że czeka. Państwo Pierniakowie nie reagowali. Wystąpili natomiast o zwrot kosztów dowozu syna do szkoły. Gmina rozpatrzyła negatywnie złożony wniosek, uzasadniając odpowiedź tym, że Karol w dalszym ciągu posiada miejsce w samochodzie dowożącym dzieci, oraz, że zwrot kosztów dowozu zgodnie z ustawą o systemie oświaty – art. 17 ust. 3, przysługuje na zasadach określonych w umowie między wójtem gminy a rodzicem dowożonego dziecka. Umowę taką sporządza się w dwóch przypadkach: jeśli gmina nie zapewnia dowozu lub jeśli dziecko jest upośledzone w stopniu głębokim, a rodzice wyrażą taką wolę. Natomiast dziecko Państwa Pierniak nie jest upośledzone w stopniu głębokim, w związku z czym nie jest możliwe wypłacenia przedstawionego rachunku.

W czasie swojego wystąpienia na sesji Rady Gminy, jak również w kierowanych do różnych instytucji pismach w tej sprawie, Pani Teresa Pierniak zarzucała również, że Gmina nie zapewnia właściwej opieki dowożonym dzieciom, że nie jest zachowane bezpieczeństwo dowożonych dzieci. Zarzuty te także nie są prawdziwe. Zarówno kierowca jak i opiekunka dzieci mają aktualne kursy pomocy przedmedycznej. Ponadto osoba sprawująca opiekę posiada wykształcenie wyższe pedagogiczne.

Powyższa skarga była również rozpatrywana na posiedzeniu Komisji Oświaty, Kultury, Sportu i Turystyki, która ustosunkowała się do niej negatywnie.

Radni głosując uznali skargę za bezzasadną. Za przyjęciem takiej uchwały zagłosowali wszyscy obecni radni, nikt nie był przeciwny i nie wstrzymał się od głosowania.

Treść podjętej uchwały:

**UCHWAŁA Nr XLVII/244/13  
Rady Gminy Świnna  
z dnia 20 listopada 2013 r.**

W sprawie: rozpatrzenia skargi na działalność Wójta Gminy Świnna .

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. Nr 142 poz. 1591 z 2001 r.), w związku z art.229 pkt 3 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 - Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz.U. z 2013 r. poz. 267)

**Rada Gminy Świnna  
u c h w a ł a , c o n a s t ę p u j e :  
§ 1.**

Po rozpatrzeniu skargi Pani Teresy Pierniak na działalność Wójta Gminy Świnna, uznaje się skargę za bezzasadną.  
Uzasadnienie rozpatrzenia skargi stanowi załącznik do uchwały.

**§ 2.**

Wykonanie uchwały powierza się Przewodniczącemu Rady Gminy, zobowiązując go do poinformowania skarżącego o sposobie załatwienia skargi.

**§ 3.**

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

**Ad. 5. Nadanie statutów dla utworzonych placówek oświatowych.**

Przewodniczący Rady Gminy Świnna poprosił o zabranie głosu Sekretarza Gminy – P. Janinę Cul. Sekretarz Gminy poinformowała, że po utworzeniu nowych jednostek oświatowych, kolejnym zadaniem rady jest nadanie im statutów. Dotyczy to trzech gimnazjów: w Pewli Małej, w Pewli Ślemieńskiej i w Trzebini oraz Zespołu Szkolno - Przedszkolnego w Świnnej. Projekty statutów zostały przygotowane przez te placówki, skonsultowane z radami pedagogicznymi oraz kuratorium. Zawierają wszystkie niezbędne zapisy związane z funkcjonowaniem szkoły, poszczególnych rad pedagogicznej i rad rodziców. Zapisy dotyczą również obowiązków i uprawnień uczniów. Zebrani nie wnieśli uwag do przedstawionych projektów statutów placówek oświatowych i przystąpili do głosowania nad przyjęciem uchwał.

**I uchwała**

Uchwałę przyjęto jednomyślnie bez głosów przeciwnych i wstrzymujących się .

**UCHWAŁA Nr XLVII/245/13**  
**Rady Gminy Świnna**  
**z dnia 20 listopada 2013 r.**

***w sprawie nadania Statutu dla Gimnazjum w Pewli Małej***

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminy (t.j. Dz.U. z 2013 r. poz.594 z p. zm.) oraz art. 62 ust. 3 w związku z art. 58 ust. 6 ustawy z dnia 7 września 1991r. o systemie oświaty (Dz.U. z 2004 r. Nr 256, poz. 2572 z p.zm.)

**Rada Gminy Świnna    u c h w a ł a , co następuje:**

**§ 1.**

Nadaje się statut dla Gimnazjum w Pewli Małej w brzmieniu stanowiącym załącznik do niniejszej uchwały.

**§ 2.**

Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

**§ 3 .**

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia

**II uchwała**

Uchwałę przyjęto jednomyślnie bez głosów przeciwnych i wstrzymujących się .

**UCHWAŁA Nr XLVII/246/13**  
**Rady Gminy Świnna**  
**z dnia 20 listopada 2013 r.**

***w sprawie nadania Statutu dla Gimnazjum w Pewli Ślemieńskiej***

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminy (t.j. Dz.U. z 2013 r. poz.594 z p. zm.) oraz art. 62 ust. 3 w związku z art. 58 ust. 6 ustawy z dnia 7 września 1991r. o systemie oświaty (Dz.U. z 2004 r. Nr 256, poz. 2572 z p.zm.)

**Rada Gminy Świnna    u c h w a ł a , co następuje:**

**§ 1.**

Nadaje się statut dla Gimnazjum w Pewli Ślemieńskiej, w brzmieniu stanowiącym załącznik do niniejszej uchwały.

**§ 2.**

Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

**§ 3 .**

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia

III uchwała

Uchwałę przyjęto jednomyślnie bez głosów przeciwnych i wstrzymujących się .

**UCHWAŁA Nr XLVII/247/13  
Rady Gminy Świnna  
z dnia 20 listopada 2013 r.**

*w sprawie nadania Statutu dla Gimnazjum w Trzebini*

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminy (t.j. Dz.U. z 2013 r. poz.594 z p. zm) oraz art. 62 ust. 3 w związku z art. 58 ust. 6 ustawy z dnia 7 września 1991r. o systemie oświaty (Dz.U. z 2004 r. Nr 256, poz. 2572 z p.zm.)

**Rada Gminy Świnna    u c h w a ł a , co następuje:**

**§ 1.**

Nadaje się statut dla Gimnazjum w Trzebini, w brzmieniu stanowiącym załącznik do niniejszej uchwały.

**§ 2.**

Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

**§ 3 .**

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia

IV uchwała

Uchwałę przyjęto jednomyślnie bez głosów przeciwnych i wstrzymujących się .

**UCHWAŁA Nr XLVII/248/13  
Rady Gminy Świnna  
z dnia 20 listopada 2013 r.**

*w sprawie nadania Statutu dla Zespołu Szkolno – Przedszkolnego w Świnnej*

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminy (t.j. Dz.U. z 2013 r. poz.594 z p. zm.) oraz art. 62 ust. 3 w związku z art. 58 ust. 6 ustawy z dnia 7 września 1991r. o systemie oświaty (Dz.U. z 2004 r. Nr 256, poz. 2572 z p.zm.)

**Rada Gminy Świnna    u c h w a ł a , co następuje:**

**§ 1.**

Nadaje się statut dla Zespołu Szkolno – Przedszkolnego w Świnnej, w brzmieniu stanowiącym załącznik do niniejszej uchwały.

**§ 2.**

Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

**§ 3 .**

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia

**Ad. 6. Podjęcie uchwały w sprawie rocznego programu współpracy z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami wymienionymi w ustawie o działalności pożytku publicznego.**

Głos zabrał Wójt Gminy. Przypomniął, że Rada Gminy zobligowana jest do corocznego uchwalania programu współpracy z organizacjami pozarządowymi. Same zapisy programu nie ulegają zmianie, zmienia się natomiast liczba funkcjonujących organizacji pozarządowych. W praktyce zapisy tego programu są takie jakie były w roku bieżącym.

Zebrani nie wnieśli uwag do projektu uchwały i przystąpili do głosowania nad jej przyjęciem .

Uchwała została przyjęta jednomyślnie. Nikt nie zagłosował „przeciw” ani nie wstrzymał się od głosowania.

Brzmienie uchwały:

**UCHWAŁA Nr XLVII/249/13  
Rady Gminy Świnna  
z dnia 20 listopada 2013 r.**

***W sprawie :      uchwalenia rocznego programu współpracy z organizacjami  
                          pozarządowymi oraz podmiotami wymienionymi w art. 3 ust 3 ustawy  
                          z dnia 24 kwietnia 2003 roku o działalności pożytku publicznego  
                          i o wolontariacie.***

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym ( Dz. U. z 2013 r. poz. 594), art. 5a ust. 1 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (t.j. Dz. U. z 2010 r. Nr 234 poz. 1536 z p.zm.),

**Rada Gminy Świnna u c h w a l a , co następuje :**



## § 1.

Uchwała się „Roczny program współpracy Gminy Świnna z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie na 2014 rok”, w brzmieniu stanowiącym załącznik do niniejszej uchwały.

## § 2.

Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

## § 3.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu na terenie gminy w sposób zwyczajowo przyjęty.

*Załącznik  
do uchwały Nr XLVII/249/13  
Rady Gminy Świnna  
z dnia 20 listopada 2013 r.*

**PROGRAM WSPÓŁPRACY GMINY ŚWINNA  
z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami  
wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r.  
o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie na 2014 rok**

**Rozdział I  
Postanowienia ogólne**

## § 1.

1. Niniejszy program określa formy, zasady i zakres współpracy Gminy Świnna z organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie.
2. Strefa współpracy Gminy z podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego obejmuje zadania publiczne w zakresie, o których mowa w art. 4 ust. 1 ustawy o działalności pożytku publicznego.

## § 2.

1. Ilekroć w programie jest mowa o :

- 1) ustawie – należy przez to rozumieć ustawę z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Dz.U. z 2010r. Nr 234 poz. 1536 z póź. zm.)
- 2) Podmiocie – należy przez to rozumieć :
  - a) organizacje pozarządowe,
  - b) osoby prawne i jednostki organizacyjne działające na podstawie przepisów o stosunku Państwa do Kościoła Katolickiego w Rzeczypospolitej Polskiej, o stosunku Państwa do innych kościołów i związków wyznaniowych oraz o gwarancjach wolności sumienia i wyznania, jeżeli ich cele statutowe obejmują prowadzenie działalności pożytku publicznego,
  - c) stowarzyszenia jednostek samorządu terytorialnego,
- 3) Gminie – należy przez to rozumieć Gminę Świnna,
- 4) Radzie Gminy – należy przez to rozumieć Radę Gminy Świnna
- 5) Wójcie Gminy – należy przez to rozumieć Wójta Gminy Świnna.
- 6) Urzędzie Gminy – należy przez to rozumieć Urząd Gminy w Świnnej.

**Rozdział II  
Cele programu.**

## § 3.

1. Celem głównym jest budowanie i umacnianie partnerstwa pomiędzy Gminą Świnna, a organizacjami pozarządowymi prowadzącymi działalność pożytku publicznego na terenie gminy.
2. Celami szczegółowymi programu są:
  - 1) poprawa jakości życia poprzez pełniejsze zaspakajanie potrzeb mieszkańców gminy,
  - 2) zapewnienie warunków do zwiększenia aktywności społecznej gminy,
  - 3) integracja podmiotów realizujących zadania publiczne, które działają na terenie Gminy,

- 4) prezentacja dorobku organizacji pozarządowych i promowanie ich osiągnięć,
- 5) wykorzystanie potencjału i możliwości organizacji pozarządowych.

### Rozdział III Zasady współpracy

#### § 4.

1. Współpraca Gminy z podmiotami Programu wynika z woli partnerów i opiera się na zasadach:
  - 1) **pomocniczości**, która oznacza, że Gmina zleca realizację zadań publicznych a Podmioty Programu zapewniają ich wykonanie w sposób profesjonalny, terminowy i spełniający oczekiwania odbiorców;
  - 2) **suwerenności stron**, która oznacza, że partnerzy mają prawo w ramach zawartych umów, do samodzielnego wyboru sposobu, metod, czasu i miejsca realizacji zadań oraz osób je realizujących a także przyjmują na siebie odpowiedzialność za osiągnięcie zaplanowanych efektów;
  - 3) **partnerstwa**, która oznacza, że partnerzy dążą do kompromisu, uwzględniają zgłaszane uwagi, wyjaśniają rozbieżności, wysłuchują siebie nawzajem, wymieniają poglądy i informacje, konsultują pomysły, aktywnie uczestniczą we współpracy;
  - 4) **efektywności**, która oznacza, że partnerzy uznają za podstawowe kryterium zlecania zadań publicznych osiąganie maksymalnych efektów z ponoszonych nakładów;
  - 5) **uczciwej konkurencji i jawności**, co oznacza w szczególności, że partnerzy postępują rzetelnie i uczciwie, działania i procedury są przejrzyste, podejmują obiektywne decyzje, wszyscy potencjalni realizatorzy zadań publicznych mają jednakowy dostęp do informacji i jednakowe możliwości ubiegania się o dotacje.
2. Zarówno Gmina jak i organizacje pożytku publicznego w trakcie udzielania dotacji oraz wydatkowania przyznanych środków publicznych działają zgodnie z prawem i dobrymi obyczajami.

### Rozdział IV Zakres przedmiotowy

#### § 5.

Współpraca Gminy z podmiotami Programu dotyczy realizacji zadań publicznych, określonych w art. 4 ust. 1 ustawy, w zakresie odpowiadającym zadaniom gminy.

### Rozdział V Formy współpracy

#### § 6.

Współpraca Gminy z organizacjami może mieć charakter finansowy i pozafinansowy.

1. **Współpraca finansowa** polega na zleceniu realizacji zadań poprzez:
  - a) powierzenie wykonania zadań publicznych wraz z udzieleniem dotacji na finansowanie ich realizacji,
  - b) wspieranie wykonywania zadań publicznych wraz z udzielaniem dotacji na dofinansowanie ich realizacji.
2. **Współpraca pozafinansowa** polega na:
  - 1) wzajemnym informowaniu o planowanych kierunkach działalności,
  - 2) realizacji wspólnych projektów i inicjatyw na rzecz społeczności lokalnej,
  - 3) przekazywania informacji o możliwościach korzystania z funduszy krajowych i zagranicznych,
  - 4) popularyzacji działalności organizacji pozarządowych w mediach i na stronach internetowych Gminy,
  - 5) umożliwienie organizacjom przedsięwziąć na terenie gminnych obiektów sportowych, kulturalnych i oświatowych.

### Rozdział VI Priorytetowe zadania publiczne

#### § 7.

1. Z zakresu pomocy społecznej :
  - 1) integracja niepełnosprawnych dzieci, młodzieży i dorosłych ze środowiskiem lokalnym,
  - 2) przeciwdziałanie patologii społecznej wśród dzieci i młodzieży,
  - 3) udzielanie wsparcia i pomocy osobom i rodzinom z problemami alkoholowymi.
2. Z zakresu ochrony i promocji zdrowia :
  - 1) organizacja zajęć pozalekcyjnych promujących zdrowy, trzeźwy styl życia dla dzieci i młodzieży,
  - 2) prowadzenie profilaktycznej działalności informacyjno-edukacyjnej skierowanej do ogółu mieszkańców oraz propagowanie trzeźwych obyczajów i form spędzania wolnego czasu.
3. Z zakresu kultury, sztuki i podtrzymywania tradycji :
  - 1) promowanie wspólnego dziedzictwa kulturowego,
  - 2) upowszechnianie wiedzy o regionie,
  - 3) podtrzymywanie tradycji kulturalnych naszego regionu,
  - 4) organizacje imprez kulturalnych o zasięgu gminnym.
4. Z zakresu zadań edukacyjnych :

- 1) poszerzenie oferty edukacyjnej przez organizację konkursów wiedzy i umiejętności oraz organizację zajęć dla uczniów w czasie wolnym od nauki,
  - 2) upowszechnianie wiedzy ekologicznej wśród dzieci i młodzieży,
  - 3) upowszechnianie wiedzy z zakresu bezpieczeństwa przeciwpożarowego, bezpieczeństwa ruchu drogowego wśród dzieci i młodzieży.
5. Z zakresu kultury fizycznej, sportu i turystyki :
- 1) prowadzenie zajęć sportowych wśród dzieci i młodzieży – rozwój fizyczny poprzez uczestnictwo w zorganizowanych formach szkolenia sportowego,
  - 2) organizowanie imprez sportowych i sportowo-rekreacyjnych na terenie gminy – propagowanie kultury fizycznej i zdrowego trybu życia,
  - 3) działanie na rzecz osób niepełnosprawnych w zakresie sportu, rekreacji i turystyki,
  - 4) upowszechnianie różnorodnych form turystyki.

## **Rozdział VII**

### **Okres realizacji programu**

#### **§ 8.**

„Roczny program współpracy Gminy Świnna z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie” obowiązuje od 01.01.2014 r. do 31.12.2014 r.

## **Rozdział VIII**

### **Sposób realizacji programu**

#### **§ 9.**

Podmiotami uczestniczącymi w realizacji programu są:

- 1) Rada Gminy – w zakresie wyznaczania zadań i form współpracy oraz przydzielania środków finansowych na realizację współpracy,
- 2) Wójt Gminy – w zakresie wykonywania uchwały Rady Gminy w sprawie uchwalenia na 2014r. rocznego Programu współpracy z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami wymienionymi w art. 3 ust.3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 roku o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie”, tj.:
  - ogłasza otwarte konkursy ofert na realizację zadań publicznych gminy oraz powołuje komisje konkursowe,
  - wybiera najkorzystniejsze oferty realizacji zadań publicznych na podstawie rekomendacji komisji konkursowych i zawiera umowy o wsparcie realizacji zadania publicznego lub o powierzenie realizacji zadania publicznego,
- 3) organizacje pozarządowe i podmioty wymienione w art. 3 ust. 3 ustawy, prowadzące działalność pożytku publicznego i wykonujące zadania publiczne Gminy.

## **Rozdział IX**

### **Wysokość środków przeznaczonych na realizację programu**

#### **§10.**

Wysokość środków finansowych przewidzianych na realizację zadań publicznych zleczanych organizacjom pozarządowym i innym uprawnionym podmiotom, o których mowa w art. 3 ust. 3 ustawy, została określona w projekcie budżetu Gminy Świnna na rok 2014 i wynosi 35 000 zł.

## **Rozdział X**

### **Sposób oceny realizacji programu**

#### **§ 11.**

1. Organ zlecający zadanie publiczne dokonuje kontroli i oceny realizacji zadania w zakresie określonym w art. 17 ustawy.
2. W ramach kontroli upoważniony pracownik Urzędu Gminy zwany kontrolującym, może badać dokumenty i inne nośniki informacji, które mają lub mogą mieć znaczenie dla oceny prawidłowości wykonywania zadania.
3. Prawo do kontroli przysługuje kontrolującemu zarówno w siedzibach w siedzibach jednostek, którym w ramach konkursu, czy też trybu określonego w art. 19a ustawy wskazano realizację zadania, jak i w miejscach realizacji zadań.
4. Kontrolujący może żądać częściowych sprawozdań z wykonywanych zadań a organizacje realizujące zlecone zadania zobowiązane są do prowadzenia wyodrębnionej dokumentacji finansowo – księgowej środków finansowych otrzymanych na realizację zadania, zgodnie z zasadami wynikającymi z ustawy.
5. Nie później niż do 30 kwietnia każdego roku, Wójt Gminy przedkładać będzie Radzie Gminy sprawozdanie z realizacji programu współpracy za rok poprzedni.

## **Rozdział XI**

### **Informacja o sposobie tworzenia programu oraz o przebiegu konsultacji.**

**§ 12.**

1. Program współpracy Gminy Świnna z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie z organizacjami pozarządowymi oraz innymi podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego na 2014, utworzony został na bazie projektu Programu.
2. Projekt Programu skierowano do konsultacji społecznych, w sposób określony w uchwale Rady Gminy Świnna Nr IX/59/11 z dnia 19 maja 2011 r. w sprawie określenia szczegółowego sposobu konsultowania z organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie z organizacjami projektów prawa miejscowego Gminy Świnna, w dziedzinach dotychczasowej działalności statutowej tych organizacji.
3. Ogłoszenie o konsultacjach zawierało przedmiot konsultacji, termin rozpoczęcia i zakończenia, a także formę w jakiej konsultacje zostaną przeprowadzone.
4. Jako formę konsultacji wybrano zamieszczenie projektu Programu w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Gminy oraz na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Świnna.
5. Uchwalony „Program współpracy Gminy Świnna z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie” zamieszcza się w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Gminy oraz na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy.

**Rozdział XII****Tryb powoływania i zasady działania komisji konkursowych do opiniowania ofert w otwartych konkursach ofert.****§ 13.**

1. Komisja konkursowa powoływana jest w celu opiniowania ofert w otwartych konkursach ofert.
2. Wójt Gminy po ogłoszeniu otwartego konkursu ofert na realizację zadań publicznych powołuje w drodze zarządzenia komisje konkursową do oceny złożonych ofert.
3. W skład komisji konkursowej wchodzi:
  - 1) przedstawiciele organu wykonawczego, w liczbie co najmniej 2 osób,
  - 2) reprezentant organizacji pozarządowych lub podmiotu wymienionego w art. 3 ust. 3 ustawy z wyłączeniem osób reprezentujących organizacje pozarządowe lub podmioty wymienione w art. 3 ust. 3 ustawy, biorących udział w konkursie.
  - 3) w komisji mogą również zasiadać z głosem doradczym, osoby posiadające specjalistyczną wiedzę w dziedzinie obejmującej zakres zadań publicznych, których konkurs dotyczy. Osoby te mogą być zaproszone przez Wójta lub Komisję konkursową.
4. Wójt powołując komisję konkursową wskazuje jej przewodniczącego.
5. Zasady działania komisji konkursowej do opiniowania ofert w otwartym konkursie ofert:
  - 1) komisja pracuje w składzie osobowym powołanym przez Wójta;
  - 2) pracami komisji kieruje przewodniczący
  - 3) komisja realizuje swoje działania jeżeli w posiedzeniu uczestniczy co najmniej połowa jej składu;
  - 4) w pracach komisji nie mogą brać udziału reprezentanci podmiotów wnioskujących o dotacje lub pozostający z oferentami w takich relacjach, które mogłyby wywołać podejrzenie o stronnictwo lub interesowność;
  - 5) każdy członek komisji przed rozpoczęciem jej działalności zobowiązany jest do złożenia pisemnego oświadczenia w sprawie.
6. Za udział w posiedzeniach komisji jej członkom nie przysługuje wynagrodzenie.
7. Do zadań komisji konkursowej należy:
  - a) ocena formalna i merytoryczna oferty, możliwości realizacji zadania przez organizację pozarządową lub podmioty wymienione w art. 3 ust. 3 ustawy oraz przedstawionej kalkulacji kosztów zadania w tym w odniesieniu do zakresu rzeczowego zadania;
  - b) przygotowanie propozycji podziału środków między oferentami, sporządzenie protokołu prac komisji.
8. Do zadań przewodniczącego komisji należy:
  - a) przewodniczenie pracom komisji,
  - b) przygotowanie wykazu ofert rekomendowanych do dofinansowania przez Wójta Gminy,
  - c) pisemne powiadomienie wszystkich oferentów, którzy nie otrzymali dotacji, o decyzji Wójta wraz z uzasadnieniem.
9. Ostatecznego wyboru najkorzystniejszych ofert wraz decyzją o wysokości przyznanej dotacji dokonuje Wójt Gminy.

**Rozdział XIII****Postanowienia końcowe****§ 14.**

W sytuacjach nieuregulowanych programem mają zastosowanie przepisy ustawy, o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, ustawy o finansach publicznych, ustawy o samorządzie gminnym oraz Kodeksu Cywilnego.

## **Ad. 7. Podjęcie uchwał dotyczących podatków i opłat lokalnych na 2014 rok.**

Przewodniczący Rady przypomniał, że na wspólnym posiedzeniu Komisji Rady przyjęto propozycje stawek podatków i opłat lokalnych. Ich wysokości znalazły się w otrzymanych przez radnych projektach uchwał.

Następnie radni przystąpili do przyjmowania poszczególnych uchwał w sprawie podatków i opłat lokalnych. Przewodniczący Rady odczytywał kolejno ich projekty.

### **Podatek od nieruchomości:**

Uchwała została przyjęta jednomyślnie, bez głosów przeciwnych i wstrzymujących się.

Jej treść:

#### **UCHWAŁA NR XLVII/250/13 RADY GMINY ŚWINNA**

z dnia 20 listopada 2013 r.

**w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości na rok 2014 oraz zwolnienia niektórych nieruchomości od podatku .**

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 8, art 40 ust. 1, art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz.U. z 2013 r. poz.594 z p.zm./, art.5 ust.1 i art.7 ust.3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991r. o podatkach i opłatach lokalnych (t.j. Dz.U. z 2010 r. Nr 95 poz.613 z p.zm), Obwieszczenia Ministra Finansów z dnia 7 sierpnia 2013 r. w sprawie wysokości górnych granic stawek kwotowych podatków i opłat lokalnych w 2014 r. (M.P. z 2013 r. poz. 724)

#### **Rada Gminy Świnna uchwała, co następuje:**

**§ 1.** Określa się wysokość rocznych stawek podatku od nieruchomości na 2014 rok:

1. Od gruntów :

- 1) związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej, bez względu na sposób zakwalifikowania w ewidencji gruntów i budynków - od 1 m<sup>2</sup> powierzchni - **0,87 zł,**
- 2) pod jeziorami, zajętych na zbiorniki wodne retencyjne lub elektrowni wodnych - od 1 ha powierzchni - **4,56 zł,**
- 3) pozostałych, w tym zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego - od 1 m<sup>2</sup> powierzchni - **0,41 zł.**

2. Od budynków lub ich części:

- 1) mieszkalnych - od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej **0,72 zł,**
- 2) związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz od budynków mieszkalnych lub ich części zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej - od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej - **20,00 zł,**
- 3) zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym - od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej - **10,70 zł,**

- 4) związanych z udzielaniem świadczeń zdrowotnych w rozumieniu przepisów o działalności leczniczej, zajętych przez podmioty udzielające tych świadczeń - od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej - **4,68 zł**,
- 5) pozostałych, w tym zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego - od 1m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej - **7,45 zł**,
- 6) garaży wolnostojących - od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej - **7,45 zł**,
- 7) zajętych na pomieszczenia gospodarcze lub chów drobnego inwentarza - od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej - **7,30 zł**.

3. Od budowli od ich wartości określonej na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 3 i ust. 3 - **7 - 2%**

**§ 2.** Zwalnia się z podatku od nieruchomości :

- 1) Budynki i grunty służące ochronie przeciwpożarowej .
- 2) Budynki i grunty służące działalności sportowej i kulturalnej.
- 3) Budynki, budowle i grunty służące zaopatrzeniu w wodę i odprowadzeniu ścieków komunalnych.

**§ 3.** Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

**§ 4.** Traci moc uchwała Nr XXXI/164/12 Rady Gminy Świnna z dnia 29 listopada 2012 r. w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości na rok 2013 oraz zwolnienia niektórych nieruchomości od podatku

**§ 5.** Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego i wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 2014 r. oraz podlega ogłoszeniu na terenie gminy w sposób zwyczajowo przyjęty.

### Oплата od posiadania psów.

Przewodniczący przypomniał, że stawka tej opłaty pozostała na tym samym poziomie co w roku bieżącym.

Rada przystąpiła do głosowania nad przyjęciem uchwały.

Uchwałę tę przyjęto jednomyślnie, bez głosów przeciwnych i wstrzymujących się.

Brzmienie uchwały:

#### **UCHWAŁA NR XLVII/251/13 RADY GMINY ŚWINNA**

z dnia 20 listopada 2013 r.

**w sprawie wprowadzenia na rok 2014 opłaty od posiadania psów, zasad ustalania i poboru oraz terminu płatności tej opłaty oraz ustalenia wysokości wynagrodzenia za inkaso osobom uprawnionym do jej pobierania**

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 8, art.40 ust. 1, art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz.U. z 2013 r. poz. 594 z p. zm.), art.18a i art. 19 pkt 1 lit. f ustawy z dnia 12 stycznia 1991r. o podatkach i opłatach lokalnych (t.j. Dz.U. z 2010 r. Nr 95 poz. 613 z p.zm.), Obwieszczenia Ministra Finansów z dnia 7 sierpnia 2013 r. w sprawie wysokości górnych granic stawek kwotowych podatków i opłat lokalnych w 2014 r. (M.P. z 2013 r. poz. 724)

#### **Rada Gminy Świnna uchwała, co następuje**

**§ 1.** Wprowadza na rok 2014 opłatę od posiadania psów.

**§ 2.** Ustala wysokość stawek opłaty od posiadania psów :

- 1) Od posiadania jednego psa - **40 zł**
- 2) Od posiadania każdego następnego psa - **45 zł**

§ 3. Obowiązek uiszczenia opłaty ciąży na osobach fizycznych posiadających psy.

§ 4. 1. Opłata od posiadania psów płatna jest bez wezwania w terminie do 31 maja 2014 r. w kasie Urzędu Gminy lub u sołtysa.

2. W przypadku nie uiszczenia należnej opłaty w terminie określonym niniejszą uchwałą, osobom zobowiązanym do jej uiszczenia dokona się wymiaru tej opłaty i przy jej poborze doliczy się odsetki za zwłokę w wysokości określonej w przepisach szczegółowych, zaś w stosunku do zalegających dokona się egzekucji administracyjnej.

3. Pobór opłaty od posiadania psów powierza się sołtysom poszczególnych sołectw wchodzących w skład gminy Świnna i od kwoty zainkasowanej przez nich przyznaje się prowizję w wysokości 10%.

§ 5. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

§ 6. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego i wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 2014 roku oraz podlega ogłoszeniu na terenie gminy w sposób zwyczajowo przyjęty.

### Opłata targowa.

Przewodniczący odczytał projekt uchwały, informując, że określone w niej stawki są również na poziomie roku 2013.

Uchwałę przyjęto ją jednogłośnie, bez głosów przeciwnych i wstrzymujących się  
Jej treść:

#### **UCHWAŁA NR XLVII/252/13 RADY GMINY ŚWINNA**

z dnia 20 listopada 2013 r.

**w sprawie określenia dziennych stawek opłaty targowej dla osób prawnych, osób fizycznych oraz jednostek organizacyjnych nie mających osobowości prawnej, dokonujących sprzedaży na terenie Gminy Świnna**

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 8, art.40 ust.1, art.41 ust.1 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2013 poz.594 z p.zm), art.19 pkt.1 lit. a i pkt. 2 ustawy z dnia 12 stycznia 1991r o podatkach i opłatach lokalnych (t.j. Dz. U. Nr z 2010 r. Nr 95 poz.613 p.zm), Obwieszczenia Ministra Finansów z dnia 7 sierpnia 2013 r. w sprawie wysokości górnych granic stawek kwotowych podatków i opłat lokalnych w 2014 r. (M.P. z 2013 r. poz. 724)

#### **Rada Gminy Świnna uchwała, co następuje:**

§ 1. Określa się w 2014 r. wysokość dziennych stawek opłaty targowej w zależności od form prowadzenia handlu :

- 1) Przy sprzedaży z ręki, kosza - **30 zł.**
- 2) przy sprzedaży ze stoiska za zajęcie powierzchni handlowej o długości:
  - a) do 3 mb - **30 zł**
  - b) powyżej 3 mb - **50 zł**
- 3) Przy sprzedaży z wozów, przyczep i samochodu - **50 zł.**

§ 2. Opłata targowa płatna jest w dniu dokonywania sprzedaży do rąk inkasenta, wyznaczonego przez Radę Gminy odrębną uchwałą, na urzędowy dowód wpłaty, będący drukiem ścisłego zarachowania.

§ 3. Targowiskiem jest wszelkie miejsce, w którym prowadzona jest sprzedaż.

§ 4. Wyznaczonemu przez Radę Gminy inkasentowi przyznaje się wynagrodzenie prowizyjne w wysokości 50 % od sumy zainkasowanej przez niego i wpłaconej w kasie Urzędu Gminy. Do obowiązku inkasenta należy również posprzątanie terenu.

§ 5. Traci moc Uchwała XXXI/167/12 z dnia 29 listopada 2012 r. w sprawie określenia dziennych stawek opłaty targowej dla osób prawnych, osób fizycznych oraz jednostek i organizacyjnych nie mających osobowości prawnej, dokonujących sprzedaży na terenie Gminy Świnna.

§ 6. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego i wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 2014 roku oraz podlega ogłoszeniu na terenie gminy w sposób zwyczajowo przyjęty.

### Podatek od środków transportowych.

Przewodniczący przypomniał, że w stosunku do roku poprzedniego proponuje się wzrost o 1 %. Uchwała została przyjęta wszystkimi głosami „za”.

Brzmienie uchwały:

#### **UCHWAŁA NR XLVII/253/13 RADY GMINY ŚWINNA**

z dnia 20 listopada 2013 r.

#### **w sprawie rocznych stawek podatku od środków transportowych**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8, art. 40 ust. 1, art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz.U. z 2013 r. poz. 594), art. 10 ust. 1 i 2 i art. 12 ust. 4 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (t.j. Dz.U. z 2010 r. Nr 95 poz. 613 z p.zm.), Obwieszczenia Ministra Finansów z dnia 7 sierpnia 2013 r. w sprawie wysokości górnych granic stawek kwotowych podatków i opłat lokalnych w 2014 r. (M.P. z 2013 r. poz. 724) oraz Załączników Nr 1-3 do Obwieszczenia Ministra Finansów z dnia 7 października 2013 r. w sprawie stawek podatku od środków transportowych obowiązujących w 2014 r. (M.P. z 2013 poz. 812)

#### **Rada Gminy Świnna uchwala, co następuje:**

§ 1. Określa się wysokość rocznych stawek podatku od środków transportowych na rok 2014.

1. Od samochodów ciężarowych o dopuszczalnej masie całkowitej :

a) powyżej 3,5 tony i poniżej 12 ton :

	Dopuszczalna masa całkowita w tonach		
	powyżej 3,5 t do 5,5 t włącznie	Powyżej 5,5 t do 9 t włącznie	Powyżej 9 t i mniej niż 12 t
	<b>Stawka podatku w złotych</b>		
Samochody wyprodukowane po roku 1995	<b>586</b>	<b>1 079</b>	<b>1 208</b>
Samochody wyprodukowane w roku 1995 i wcześniej	<b>672</b>	<b>1 142</b>	<b>1 268</b>

b) równej lub wyższej wartości niż 12 ton:

Dopuszczalna masa całkowita w tonach		Zawieszenie osi pneumatyczne	Inny system zawieszenia osi
<b>2 OSIE</b>			
Nie mniej niż	Mniej niż	<b>STAWKA PODATKU W ZŁOTYCH</b>	
12	15	<b>1 243</b>	<b>1 367</b>



15		1 367	1 679
		3 OSIE	
		STAWKA PODATKU W ZŁOTYCH	
12	19	1 367	1 739
19	23	1 679	1 989
23		1 989	2 360
		4 OSIE	
		STAWKA PODATKU W ZŁOTYCH	
12	27	1 492	1 863
27	29	1 863	2 237
29		2 237	2 819

2. Od ciągnika siodłowego lub balastowego przystosowanego do używania łącznie z naczepą lub przyczepą o dopuszczalnej masie całkowitej zespołu pojazdów:

a) od 3,5 tony i poniżej 12 ton:

	CIĄGNIKI WYPRODUKOWANE	
	W 1995 r i wcześniej	Po roku 1995
	STAWKA PODATKU W ZŁOTYCH	
Ciągniki o dopuszczalnej masie całkowitej do 7 ton włącznie	1 055	872
Ciągniki o dopuszczalnej masie całkowitej powyżej 7 t. i niższej niż 12 t.	1 117	995

b) równej lub wyższej niż 12 ton:

Dopuszczalna masa całkowita w tonach		Zawieszenie osi pneumatyczne	Inny system zawieszenia osi
2 OSIE			
Nie mniej niż	Mniej niż	STAWKA PODATKU W ZŁOTYCH	
12	25	1 117	1 306
25	31	1 370	1 616
31		1 863	2 178
		3 OSIE	
		STAWKA PODATKU W ZŁOTYCH	
12	40	1 739	2 115
40		2 237	2 819

3. Przyczepy lub naczepy, które łącznie z pojazdem silnikowym posiadają dopuszczalną masę całkowitą od 7 ton i poniżej 12 ton z wyjątkiem związanych wyłącznie z działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku rolnego, podlegają opodatkowaniu, w kwocie:

a) przyczepy lub naczepy wyprodukowane w roku 1995 i później - **701 zł**

b) przyczepy lub naczepy wyprodukowane do roku 1995 - **840 zł**

4. Przyczepy lub naczepy, które łącznie z pojazdem silnikowym posiadają dopuszczalną masę całkowitą równą lub wyższą niż 12 ton, z wyjątkiem związanych wyłącznie z działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku rolnego, podlegają opodatkowaniu, w kwocie:

Dopuszczalna masa całkowita w tonach		Zawieszenie osi pneumatyczne	Inny system zawieszenia osi
<b>1 OŚ</b>			
Nie mniej niż	Mniej niż	<b>STAWKA PODATKU W ZŁOTYCH</b>	
12	25	<b>745</b>	<b>1005</b>
25		<b>1 117</b>	<b>1 243</b>
		<b>2 OSIE</b>	
		<b>STAWKA PODATKU W ZŁOTYCH</b>	
12	28	<b>1 117</b>	<b>1 697</b>
28	33	<b>1 370</b>	<b>1 697</b>
33	38	<b>1 616</b>	<b>1 697</b>
38		<b>1 863</b>	<b>2 112</b>
		<b>3 OSIE</b>	
		<b>STAWKA PODATKU W ZŁOTYCH</b>	
	38	<b>1 492</b>	<b>1 697</b>
38		<b>1 863</b>	<b>2 115</b>

5. Od autobusów o liczbie miejsc siedzących:

	Mniejszej niż 30 miejsc	Równej lub wyższej niż 30 miejsc
	<b>STAWKA PODATKU W ZŁOTYCH</b>	
Wyprodukowanych w roku 1995 i wcześniej	<b>1 615</b>	<b>2 051</b>
Wyprodukowanych po roku 1995	<b>1 429</b>	<b>1 863</b>

§ 2. Zwalnia się z podatku od środków transportowych autobusy szkolne .

§ 3. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

§ 4. Traci moc uchwała Nr XXXI/165/12 Rady Gminy Świnna z dnia 29 listopada 2012 r. w sprawie rocznych stawek podatku od środków transportowych.

§ 5. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego i wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 2014 roku oraz podlega ogłoszeniu na terenie gminy w sposób zwyczajowo przyjęty.

## **Ad. 8. Zmiany budżetu gminy na rok 2013.**

Projekt uchwał w sprawie zmian budżetu gminy Świnna na rok 2013 został przedstawiony przez Skarbnika Gminy – P. Janinę Wiewióra.

### **I uchwała**

Skarbnik Gminy poinformowała, że uchwała ta zmniejsza dochody dotyczące wpływów z zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych a tym samym zmniejsza wydatki na

przeciwdziałanie alkoholizmowi określone w Gminnym Programie przeciwdziałania alkoholizmowi.

Zebrani nie wnieśli uwag do przedstawionego projektu uchwały. W wyniku głosowania przyjęli ją jednomyślnie.

Treść uchwały:

**UCHWAŁA Nr XLVII/255/13  
Rady Gminy Świnna  
z dnia 20 listopada 2013 r.**

*w sprawie: zmian budżetu gminy Świnna na rok 2013*

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2013 r. poz. 594), **Rada Gminy Świnna**

**u c h w a ł a, co następuje :**

**§ 1**

<b>1. Zmniejszyć dochody budżetu gminy</b>	<b>o kwotę 4 200,00 zł</b>
<b>w tym :</b>	
dochody bieżące	o kwotę 4 200,00 zł
Dział 756 – Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nie posiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem	o kwotę 4 200,00 zł
- wpływy z opłat za zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych	o kwotę 4 200,00 zł

**§ 2.**

<b>1. Zmniejszyć wydatki budżetu gminy</b>	<b>o kwotę 4 200,00 zł</b>
<b>w tym:</b>	
Dział 851 – Ochrona zdrowia	o kwotę 4 200,00 zł
Rozdział 85154 – Przeciwdziałania alkoholizmowi	o kwotę 4 200,00 zł
- wydatki bieżące	o kwotę 4 200,00 zł
z tego:	
- wydatki jednostek budżetowych	o kwotę 4 200,00 zł
z tego:	
- wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane	o kwotę 4 200,00 zł

**§ 3.**

Plan dochodów po zmianach	22 146 617,59 zł
Plan wydatków po zmianach	24 018 535,93 zł

Deficyt budżetu w kwocie 1 871 918,34 zł pokryty zostanie przychodami z zaciągniętych kredytów w kwocie 1 000 000,00 zł oraz wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu gminy, w tym wynikających z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych w kwocie 799 000,00 zł, nadwyżki z lat ubiegłych w kwocie 72 918,34 zł.

Ustala się przychody budżetu w kwocie 2 246 418,34,00 zł, w tym :

- kredyt długoterminowy w kwocie 1 000 000,00 zł
- wolne środki wynikające z rozliczeń kredytów i pożyczek w kwocie 799 000,00 zł
- nadwyżka z lat ubiegłych w kwocie 447 418,34 zł

Ustala się rozchody budżetu w kwocie 374 500,00 zł, w tym:

- spłaty pożyczek długoterminowych w kwocie 374 500,00 zł,

## § 4.

Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

## § 5.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

## II uchwała

Skarbnik Gminy poinformowała, że przedstawiana zmiana jest zmianą wewnątrz budżetu gminy. Dotyczą one głównie przeniesień wydatków między poszczególnymi świetlicami. Wójt Gminy poinformował, że planując budżet nie jesteśmy w stanie określić dokładnie wydatki w tych rozdziałach. Składa się na to funkcjonowanie świetlic w czasie całego roku. Trzeba to skorygować. Zresztą obecni tutaj dyrektorzy mogą to potwierdzić. Zabierając głos Dyrektor Zespołu Szkolno – Przedszkolnego w Trzebini – Pani Anna Staszek przedstawiła szczegóły w jaki sposób działają świetlice i dlaczego powstają w związku z tym ewentualne oszczędności lub też braki. Sekretarz Gminy dodała, że wprowadzane zmiany nie mają żadnego wpływu na jakość prac prowadzonych przez poszczególne placówki. Nie ma to żadnego wpływu na to co mają zaoferowani uczniowie.

Po przedstawionych wyjaśnieniach Rada przystąpiła do głosowania nad przyjęciem uchwały.

Uchwałę Rada przyjęła jednomyślnie bez głosów przeciwnych i wstrzymujących się.

Treść uchwały:

**UCHWAŁA Nr XLVII/256/13  
Rady Gminy Świnna  
z dnia 20 listopada 2013 r.**

*w sprawie: zmian budżetu gminy Świnna na rok 2013*

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2013 r. poz. 594), **Rada Gminy Świnna**

**u c h w a ł a, co następuje :**

**§ 1**

<b>1. Zmniejszyć wydatki budżetu gminy</b>	<b>o kwotę 37 587,00 zł</b>
<b>w tym:</b>	
Dział 750 – Administracja publiczna	o kwotę 6 000,00 zł
Rozdział 75023 – Urzędy gmin	o kwotę 6 000,00 zł
- wydatki bieżące	o kwotę 6 000,00 zł
z tego:	
- wydatki jednostek budżetowych	o kwotę 6 000,00 zł
z tego:	
- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	o kwotę 6 000,00 zł

Dział 801 – Oświata i wychowanie	o kwotę	3 887,00 zł
Rozdział 80110 – Gimnazja	o kwotę	3 887,00 zł
- wydatki bieżące	o kwotę	3 887,00 zł
z tego:		
- świadczenia na rzecz osób fizycznych (Gimnazjum w Pewli Małej)	o kwotę	3 887,00 zł
Dział 854 – Edukacyjna opieka wychowawcza	o kwotę	27 700,00 zł
Rozdział 85401 – Świetlice szkolne	o kwotę	27 700,00 zł
- wydatki bieżące	o kwotę	27 700,00 zł
z tego:		
- wydatki jednostek budżetowych	o kwotę	27 700,00 zł
z tego:		
- wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane (Świetlica Z.Sz.-P. w Trzebini – 15 000,00 zł; Świetlica Z.Sz.-P. w Świnnej – 12 700,00 zł)	o kwotę	27 700,00 zł

## § 2.

<b>1. Zwiększyć wydatki budżetu gminy w tym:</b>	<b>o kwotę</b>	<b>37 587,00 zł</b>
Dział 700 – Gospodarka mieszkaniowa	o kwotę	6 000,00 zł
Rozdział 70005 – Gospodarka gruntami i nieruchomościami	o kwotę	6 000,00 zł
- wydatki bieżące	o kwotę	6 000,00 zł
z tego:		
- wydatki jednostek budżetowych	o kwotę	6 000,00 zł
z tego:		
- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań (uregulowanie własności dróg gminnych)	o kwotę	6 000,00 zł
Dział 801 – Oświata i wychowanie	o kwotę	27 700,00 zł
Rozdział 80101 – Szkoły podstawowe	o kwotę	15 000,00 zł
- wydatki bieżące	o kwotę	15 000,00 zł
z tego:		
- wydatki jednostek budżetowych	o kwotę	15 000,00 zł
z tego:		
- wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane (Szkoła Podstawowa w Pewli Ślemieńskiej)	o kwotę	15 000,00 zł
Rozdział 80110 – Gimnazja	o kwotę	12 700,00 zł
- wydatki bieżące	o kwotę	12 700,00 zł
z tego:		
- wydatki jednostek budżetowych	o kwotę	12 700,00 zł
z tego:		
- wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane (Gimnazjum w Świnnej)	o kwotę	12 700,00 zł
Dział 854 – Edukacyjna opieka wychowawcza	o kwotę	3 887,00 zł
Rozdział 854 01 – Świetlice szkolne	o kwotę	3 887,00 zł
- wydatki bieżące	o kwotę	3 887,00 zł
z tego:		
- wydatki jednostek budżetowych	o kwotę	3 887,00 zł
z tego:		
- wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane (Świetlica Z.Sz.-P. w Pewli Małej)	o kwotę	3 887,00 zł

## § 3.

Plan dochodów po zmianach	22 146 617,59 zł
Plan wydatków po zmianach	24 018 535,93 zł

Deficyt budżetu w kwocie 1 871 918,34 zł pokryty zostanie przychodami z zaciągniętych kredytów w kwocie 1 000 000,00 zł oraz wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu gminy, w tym wynikających z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych w kwocie 799 000,00 zł, nadwyżki z lat ubiegłych w kwocie 72 918,34 zł.

Ustala się przychody budżetu w kwocie 2 246 418,34,00 zł, w tym :

- kredyt długoterminowy w kwocie 1 000 000,00 zł
- wolne środki wynikające z rozliczeń kredytów i pożyczek w kwocie 799 000,00 zł
- nadwyżka z lat ubiegłych w kwocie 447 418,34 zł

Ustala się rozchody budżetu w kwocie 374 500,00 zł, w tym:

- spłaty pożyczek długoterminowych w kwocie 374 500,00 zł,

#### § 4.

Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

#### § 5.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

### **Ad. 9. Zmiany załącznika Nr 7 do uchwały budżetowej.**

Projekt tej uchwały również przedstawiła Skarbnik Gminy. Wyjaśniła, że w związku ze zmniejszeniem dochodów ze sprzedaży napojów alkoholowych i zmniejszeniu wydatków w rozdziale - Przeciwdziałanie alkoholizmowi, zmianie musi ulec załącznik określający wydatki tego rozdziału na poszczególne zadania. Projekt uchwały przewiduje zmniejszenia w wydatkach na działalność Gminnej Komisji PiRPA oraz w wydatkach na dofinansowanie świetlic środowiskowych.

Zebrani nie wnieśli uwag do projektu uchwały i przyjęli ją jednomyślnie.

#### **UCHWAŁA Nr XLVII/254/13**

**Rady Gminy Świnna  
z dnia 20 listopada 2013 r.**

***W sprawie : zmiany załącznika Nr 7 do uchwały budżetowej Nr XXXVIII/188/12 Rady Gminy Świnna z dnia 27 grudnia 2012 r.***

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2013 r. poz. 594 z późn. zm.)

**Rada Gminy Świnna  
u c h w a l a, co następuje :**

#### § 1

Dokonuje zmiany załącznika Nr 7 – „ Plan dochodów i wydatków na realizację zadań określonych w Gminnym Programie Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomanii Gminy Świnna na rok 2013 ” do uchwały budżetowej Gminy Nr XXXVIII/188/11 z dnia 27 grudnia 2012 r., zgodnie z załącznikiem do niniejszej uchwały.

#### § 2

Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

#### § 3

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

*Załącznik  
do uchwały Nr XLVII/254/13  
Rady Gminy Świnna  
z dnia 20 listopada 2013 r.*

**PLAN DOCHODÓW I WYDATKÓW NA REALIZACJĘ ZADAŃ OKREŚLONYCH  
W GMINNYM PROGRAMIE PROFILAKTYKI I ROZWIĄZYWANIA  
PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH ORAZ PRZECIWDZIAŁANIA NARKOMANII GMINY ŚWINNA NA 2013  
ROK**

RODZAJ DOCHODU	PLAN WG UCHWAŁY BUDŻETOWEJ	ZMNIEJSZENIE	PLAN PO ZMIANACH	WYSZCZEGÓLNIENIE	PLAN WG UCHWAŁY BUDŻETOWEJ	ZWIĘKSZENIA	ZMNIEJSZENIA	PLAN PO ZMIANACH
Wpływy z opłat za zezwolenia na sprzedaż alkoholu	165 000	4 200	160 800	1. Przeciwdziałanie narkomanii, programy profilaktyczne ,warsztaty szkoleniowe	2 000			2 000
				2. Dofinansowanie działań terapeutycznych w Poradni Leczenia Uzależnień w Żywcu.	2 000			2 000
				4.Dofinansowanie leczenia mieszkańców gminy w Psychiatrycznym Zakładzie Opiekuńczo- Leczniczym w Międzybrodzu Bialskim.	2 000			2000
				5. Opinie biegłych sądowych	2 000			2 000
				6.Dofinansowanie działalności świetlic środowiskowych i szkolnych oraz obiektów sportowych	46 000		2 400	43 600
				7. Programy profilaktyczne, rekreacyjne i sportowe przeznaczone dla dzieci i rodziców.	20 000			20 000
				8.Organizacja i finansowanie obozów, kolonii letnich połączonych z warsztatami rekreacyjno-profilaktycznymi dla dzieci i młodzieży z rodzin dysfunkcyjnych.	16 000			16 000
				9.Remont i wyposażenie boisk i obiektów sportowych.	6 000			6 000
				10.Dotacje dla organizacji pozarządowej i podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego	40 000			40 000
				11.Szkolenie członków Komisji oraz szkolenie integrujące(grup zawodowych) .	2 000			2 000
				12. Koszty działalności Komisji ds. Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych.	27 000		1 800	25 200
<b>RAZEM</b>	<b>165 000</b>	<b>4 200</b>	<b>160 800</b>		<b>165 000</b>		<b>4 200</b>	<b>160 800</b>

### **Ad.10. Przyjęcie protokołów z poprzednich sesji.**

W dniu dzisiejszym Rada przyjmowała protokoły:

- protokół XLII – przyjęty przy 2 głosach wstrzymujących się
- protokół XLIII – przyjęty przy 2 głosach wstrzymujących się
- protokół Nr XLIV – przyjęty przy 2 głosach wstrzymujących się
- protokół XLV – przyjęty jednomyślnie
- protokół XLVI – przyjęty jednomyślnie

### **Ad. 11. Wolne wnioski i zapytania.**

Głos zabrał radny Włodzimierz Piątek. Poprosił o informację, na temat budowy chodnika w Pewli Małej - czy były podejmowane jakieś kroki ze strony Gminy, np. do Urzędu Wojewódzkiego albo Marszałkowskiego w tej sprawie. Jeżeli tak, to prosi o przedstawienie informacji na ten temat na którejś z następnych sesji rady Gminy. Radnemu odpowiedział Wójt informując, że były podejmowane kroki w tym temacie i przedstawi je radnym zgodnie z wnioskiem radnego.

Głos zabrała Maria Figura. Poprosiła o informację na jakim etapie znajduje się sprawa sprzedaży wynajmowanego przez Pana Juraszka, budynku. Wójt odpowiedział, że sprawa jest w toku. Akt notarialny zostanie zawarty w styczniu przyszłego roku. Cena sprzedawanej nieruchomości po uwzględnieniu przysługującej bonifikaty wynosi prawie 25 000 zł.

Głos zabrał Jacek Kocoń, poprosił o informacje na temat odśnieżania, czy zostały już podpisane umowy z poszczególnymi wykonawcami. Wójt odpowiedział, że umowy zostały przygotowane i w najbliższym czasie zostaną podpisane.

Radna Maria Figura poprosiła o informacje, na temat planowanej termomodernizacji szkół, realizowanej w ramach projektu, w którym gmina Świnna współuczestniczy. Radnej odpowiedział Wójt informując, że na chwilę obecną nie ma jeszcze żadnych informacji dotyczących kwalifikacji projektu. Prawdopodobnie będzie coś wiadomo na jego temat początkiem przyszłego roku.

Głos zabrała obecna na sesji mieszkanka Przyłękowa – P. Teresa Pierniak. Poprosiła o informację na temat realizowanej inwestycji na terenie byłego ośrodka narciarskiego „PIAST” , ponieważ pojawiły się pogłoski, że mieszkańcy zostaną pozbawieni drogi. Informacji na ten temat udzielił radny Jacek Kocoń, który poinformował , że mieszkańcy będą



mieli zapewniony dojazd do posesji. Wójt dodał, że realizowana inwestycja na pewno wpłynie pozytywnie zarówno dla mieszkańców Przyłękowa jak i dla gminy Świnna.

Radny Polak Wiesław poprosił o informację na temat planowanego terminu oddania do użytku mosty trzebińskiego. Radnemu odpowiedział wójt Gminy informując, że planuje się jego otwarcie na 15 grudnia br. Data ta może ulec zmianie, lecz na pewno w tym roku most zostanie oddany do użytku.

Radny Madeja Mieczysław poprosił o informacje na temat zakupu nieruchomości pod cmentarz w Trzebini. Radnemu została udzielona informacja, że początkiem grudnia zostaną zawarte kolejne akty notarialne. Do nabycia pozostanie jeszcze tylko działka po zmarłym Rudolfie Fabijańczyk. Ze względu na konieczność uregulowania do końca spraw spadkowych nastąpi to w roku przyszłym .

### **Ad. 12. Zakończenie Sesji.**

Po wyczerpaniu porządku obrad, Przewodniczący Rady zakończył obrady XLVII sesji Rady Gminy, dziękując radnym i gościom za przybycie.

Protokołowała:

U. Krzak